

**ТРАНСКРИПТ АУДИО ЗАПИСА
са главног претреса одржаног дана 22. марта 2022. године**

Председник већа: Дана 22. марта 2022. године са почетком у 09 часова и 40 минута у смислу члана 377 у вези члана 378 став 2 ЗКП председник већа констатује да веће заседа у саставу судија [REDACTED] и [REDACTED], чланови већа и судија [REDACTED] председник већа, уз учешће записничара [REDACTED] и судијског помоћника [REDACTED].

Да ли има примедби на састав већа?

Констатује се да нема примедби на састав већа.

Председник већа отвара заседање у предмету Вишег суда у Београду, Одељења за ратне злочине К-По2 3/21 у предмету против оптуженог Хусеина Мујановића због кривичног дела ратни злочин против цивилног становништва из члана 142 став 1 КЗ СРЈ, по оптужници Тужилаштва за ратне злочине Републике Србије, КТО број 10/18 од 24. децембра 2018. године.

КОНСТАТУЈЕ СЕ да су на главни претрес приступили:

-заменик тужиоца за ратне злочине – [REDACTED]

-оптужени Хусеин Мујановић, доведен преко Управе Окружног затвора у Београду.

-браниоци оптуженог Душан Игњатовић, адвокат у Београду, и Драган Крговић адвокат у Београду.

Да ли имамо везу са Окружним судом у Требињу?

Виши стручни сарадник Окружног суда у Требињу: Добар дан из Окружног суда у Требињу. Моје име је [REDACTED], ја сам виши стручни сарадник и поступам по замолници Вишег суда у Београду.

Председник већа: [REDACTED] реците нам да ли је приступио сведок [REDACTED]?

Виши стручни сарадник Окружног суда у Требињу: Јесте, свједок [REDACTED] је приступио у зграду овог суда.

Председник већа: Хвала Вам лено. Морам да Вас упознам са чињеницом да је дошло до измене у саставу већа и да ћемо главни претрес морати у смислу одредбе члана 388 ЗКП почети изнова, тако да ја Вас молим за стрпљење да процедурално отворимо главни претрес, односно почнемо га изнова па ћемо онда приступити испитивању сведока [REDACTED]

Виши стручни сарадник Окружног суда у Требињу: У реду.

Председник већа: Тако и њега упознајте са том чињеницом да буде стрпљив одређено краће време па ћемо га позвати.

Виши стручни сарадник Окружног суда у Требињу: У реду, пренећу.

Председник већа: Хвала Вам.

Суд доноси

РЕШЕЊЕ

Да се главни претрес **ОДРЖИ**.

Главни претрес је јаван.

Врши се аудио снимање главног претреса, а препис тонског снимка биће саставни део записника о главном претресу.

Главни претрес у смислу **члана 388 став 1 ЗКП, почиње изнова услед измене у саставу већа**.

Лични подаци окривљеног

Председник већа: Окривљени, приступите. Укључите микрофон. Неопходно је да ми кажете има ли икаквих измена у Вашим личним подацима од када сте последњи пут те податке давали па до данас или су сви подаци које сте дали и данас актуелни.

Оптужени Хусеин Мујановић: Исти су подаци, једино што се здравствено стање погоршало.

Председник већа: Добро, то не спада у околности које по закону треба...

Оптужени Хусеин Мујановић: Али само да знате.

Председник већа: Добро, о томе ћете у другом делу. Изволите сести.

Оптужени Хусеин Мујановић: Хвала.

Председник већа:

ИЗЛАГАЊЕ ОПТУЖБЕ у смислу члана 391 Законика о кривичном поступку

Питам оптуженог и браниоце, да ли сте сагласни да се констатује да је оптужница прочитана, обзиром да је у више наврата до сада читана па и када је главни претрес почeo изнова након укидајућег решења Апелационог суда у Београду? Сагласни сте? Можете за записник. И Ви окривљени претпостављам да сте сагласни са тим?

Констатује се да је заменик тужиоца за ратне злочине прочитao оптужницу Тужилаштва за ратне злочине Републике Србије КТО број 10/18 од 24.12.2018. године.

ИЗЈАШЊЕЊЕ ОПТУЖЕНОГ о оптужници у смислу члана 392 ЗКП-а

Изволите прићи. У истом смислу остаћете и за говорницом и надање. Дакле, имајући у виду садржину оптужнице да ли сте криви за кривична дела која Вам се оптужницом стављају на терет?

Оптужени Хусеин Мујановић: Нисам уважени председниче, никада, нити ћу бити. Никада нисам.

Председник већа: Добро. Можете одмах изнети и Вашу одбрану, само да констатујемо ако је то Ваш интерес да остајете код одбране коју сте дали током овог поступка?

Оптужени Хусеин Мујановић: Слажем се, остајем при својој одбрани.

Председник већа: Има ли питања за окривљеног? Нема. Имате ли Ви чиме допунити Вашу одбрану или изменити?

Оптужени Хусеин Мујановић: Па немам.

Председник већа: Немате. Можете се вратити на место.

Оптужени Хусеин Мујановић: Хвала.

ДОКАЗНИ ПОСТУПАК

Председник већа: Суд доноси

РЕШЕЊЕ

Да се у доказном поступку испита сведок [REDACTED]

Позивам Требиње, можете позвати сведока.

Виши стручни сарадник Окружног суда у Требињу: Позовите свједока [REDACTED]
[REDACTED] Добар дан. Можсте ту да станете. Само ћете ми дати Вашу личну карту да утврдим идентитет.

Председник већа: Окривљени, можете сести овде да имате екран испред себе да можете гледати и слушати сведока.

Виши стручни сарадник Окружног суда у Требињу: Констатује се да је утврђен идентитет свједока [REDACTED] на основу личне карте [REDACTED]
[REDACTED]

Позивам председника већа Вишег суда у Београду да приступи саслушању свједока.

Испитивање сведока-оштећеног [REDACTED]

Председник већа: Хвала Вам лепо. Ви сте позвани као сведок, у својству сведока дужни сте да говорите истину, не смете ништа прећутати.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Да.

Председник већа: Давање лажног исказа представља кривично дело.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Да.

Председник већа: Нисте дужни да одговарате на поједина питања којима бисте Вас или вама блиско лице изложили великој срамоти, тешкој материјалној штети или кривичном гоњењу. Јесте ли ме разумели?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Па прилично, слабијем чујем нешто, али добро.

Председник већа: Ви ако добро не чујте, Ви ћете то мени рећи, па ћemo поновити оно што одавде говорим.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Чујем релативно онако, али можда понеку, али биће, биће у реду.

Председник већа: Добро, надајмо се. У својству сведока дужни сте да положите заклетву чији текст гласи: Заклињем се својом чашћу да ћу о свему што пред судом будем питан говорити само истину и да ништа од онога што ми је познато нећу прећутати. Да ли се заклињете?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Да.

Председник већа: Добро. [REDACTED] Ви сте Ваш исказ дали пред овим судом 06. маја 2019. године. Давали сте исказе и раније.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Да.

Председник већа: Реците ми, да ли се сећате шта сте тада исказали и уколико се сећате да ли остајете код тако датог исказа? Имате ли га у чему изменити или допунити?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Па, мислим, колики је тај исказ, ја стојим иза тога што сам изјавио. Међутим, могао бих да додам нешто битно за мене. Хало?

Председник већа: Да.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Да додам нешто битно за мене. Тад оптужени ту, он је био управник, а сад ми је то, сад сам се сјетио, кад смо први пут излазили из гаража, кад смо први пут излазак наш после мог одвођења 18. августа, онда смо ишли километар један нас колико је било, не знам бројачно, први пут мој излазак је био у септембру то је да је тај оптужени носио „Винчестерку“ пушку. Ишли смо један

километар горе до „Фамоса“ прве капије и буквально смо крали оне, крали смо дјелове од мотора из продавнице, за мотор, продавница од Фабрике мотора дјелови за мотор. То смо буквально ми крали, нас колико је било онај логораша, а онда је одједном запуцало. Српска линија је била близу ту, онда је запуцало између нас, ми носимо те дјелове тамо у једну кућу, а он је стајао и још [] је био, стајали су, бусије неке ако би ми почели да бежимо негде, да бежимо, тако да један њихов дечко, један војник млад био рањен у колено. Ми смо га однели доле у кућу. Носили смо те дјелове, ето, то ми пада на ум.

Председник већа: Речите ми, то истичете сад, нисте раније. Мене интересује одакле вам идеја да ви крадете и како сте ми могли да крадете када сте били затвореници?

Сведок-оштећени []: Па то је била њихова крађа, ми смо извршиоци били као логораши, да то носимо у ту једну кућу одмах близу капије, а онда је запуцало.

Председник већа: Хоћете да кажете да вас је неко присилио да то радите?

Сведок-оштећени []: Па да, па у њихово име, јес, они су...

Председник већа: Ко вас је присилио и на који начин?

Сведок-оштећени []: Па улазили смо горе у ту радњу и онда носили прва кућа негде с друге стране цесте...

Председник већа: Али ко вас је присилио на то? Ко? Да ли окривљени или неко други? Кажете да је он био...

Сведок-оштећени []: Окривљени, окривљени. Он је био управник.

Председник већа: На који начин? Шта вам је рекао?

Сведок-оштећени []: Молим?

Председник већа: На који начин је то урадио? Како вас је присилио?

Сведок-оштећени [] Сад Вам кажем. Носио је „Винчестерку“ ко Џон Вејн и још стражара је било иза су стали тамо, а онда се запуцало, запуцало, неко је запуцо између ограде, а ограда је шупљикава имају оне...

Председник већа: Послушајте ме. Нисте схватили моје питање. Дакле, Ви ми описујете тај догађај, а ја Вас питам на који начин је до њега дошло? Дакле, моје питање гласи: ко вас је и на који начин чиме присилио да извршите крађу у Фабрици мотора „Фамос“?

Сведок-оштећени [] Па на првој, па на првој сад Вам кажем, он је био водио нас и још стражара колко је било, то је 30 година...

Председник већа: Добро. Значи, осим њега било је још стражара?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Па да, фала богу није сам био.

Председник већа: Добро.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Моро је да нас чува, нас је било не зnam колико, не зnam сад, не могу се сјетити. Било нас је, мој први излазак је био тада на свјетлост дана. Тај дан, септембар је негде, то се све дешавало септембар, август-септембар.

Председник већа: Ко вам је рекао да идете да крадете? Ајде тако.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Није нам нико реко, само су нас извели из гаража и кроз Храсницу доживљавали и пљување и увреде и свашта. Километар један има до капије „Фамосове“.

Председник већа: Па како сте знали ако вам нико није рекао да треба да крадете, како сте знали да треба да крадете?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Па немамо појма где идемо, него су нас одвели до капије и онда смо у ту продавницу тих дјелова носили и што каже у неке вреће трпали и носили у једну кућу тамо.

Председник већа: Добро. Ако је то све што сте имали да додате, ја питам странке, значи предлог је био тужиоца. Изволите бранилац Крговић. Адвокат, бранилац окривљеног, Крговић ће Вам постављати питања.

Адвокат Драган Крговић: Господине [REDACTED] добар дан.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Добар дан.

Адвокат Драган Крговић: Моје питање за Вас. Вами је након што сте ухапшени у августу месецу...

Сведок-оштећени [REDACTED]: Да, 18.

Адвокат Драган Крговић: 1992. године 01.09. исте године достављене су вам ствари у притвор из куће, одећа и обућа, зар не?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Слабо Вас разумем.

Председник већа: Браниоче, на овај начин Вам више нећу допустити да постављате питања. Дакле, ово је сугестивно питање „зар не“. Да ли јесте или није.

Адвокат Драган Крговић: У унакреном испитивању су дозвољена сугестивна и капциозна питања.

Председник већа: На овај начин, али добро.

Адвокат Драган Крговић: Могу?

Председник већа: Да, да.

Адвокат Драган Крговић: Да ли Вам је 01.09.1992. године у војнички притвор у гаражама да ли су Вам достављене одређене ствари? И то: цемпер, мајица, пешкир, тренерка, мајице кратких рукава, два пара чарапа, шорц бициклистички, шорц обични, мушки гаће, да ли Вам је то достављено у притвор?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Ја немам појма шта он прича.

Председник већа: Поновићу ја питање. Бранилац Вас пита, да ли Вам је током боравка у затвору у гаражама управа затвора доставила ствари које вам је донела ваша породица и он је набројао о којим се стварима, дакле, то су личне ствари, углавном одећа, а датум је браниоче?

Адвокат Драган Крговић: 01.09.1992.

Председник већа: 01.09.1992. године.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Ма не могу се сјетити, нешто су донели. Ја знам да сам имао, жао ми је што немам те виндјакне тексас, она ме је спасила, а то...

Председник већа: Питање браниоца је било да ли су Вам током боравка у затвору, значи то је месец август, почетак септембра, овде конкретно каже 01. септембра, да је Ваша породица послала неке ваше личне ствари и да сте их добили преко управе затвора у гаражама?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Ма није моја породица ту ни била, него ми је неко донео од њих...

Председник већа: Добро. Да ли јесте или није? Ја сам рекао породица уз претпоставку да је то породица, али није ни важно. Да ли сте добили те ствари у затвор?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Нисам добио, само јакну сам добио тексас коју нисам донио сад, ставио бих је на зид да ми буде ко успомена јер ме спасила.

Председник већа: Значи ове ствари које је сада бранилац набројао нисте добили, а добили сте само једну тексас јакну која није била употребна, је ли тако? То хоћете да кажете?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Јакну су донели тексас једну, оно са умјетним крзном оним, добра била ми, спасила ми главу.

Председник већа: Добро.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Па је нисам донио овде, заборавио...

Председник већа: Добро.

Адвокат Драган Крговић: Да ли Вам је ова јакна достављена касније током, крајем септембра – почетком октобра?

Председник већа: Када сте добили ту јакну, ког датума? Да ли се сећате да ли је то било након овога, дакле крајем септембра месеца те '92.?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Па било је негде, ми смо радили мост у Бутмиру тамо онај, па ме спасила од кишне, брзо се осуши рецимо, а то је моја јакна била из стана, то ми је једино донешено из стана, ништа више.

Председник већа: Сећате се ли када сте добили у затвор ту јакну?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Не могу се сјетити да ли је био октобар.

Председник већа: Добро.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Радили смо мост на Бутмиру на жељезници па ме је спасила.

Председник већа: Сећате ли се да ли је у том тренутку када сте добили ту јакну окривљени био још увек управник затвора? Ето то је питање.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Не могу се сјетити.

Председник већа: Не можете.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Не могу, да ли је, знам да је био у септембру и да је био од када, ко га је замјенио касније не знам, не могу се сјетити.

Председник већа: Добро.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Можда је и био до октобра, немам појма.

Адвокат Драган Крговић: Да ли сте у том периоду од почетка септембра до средине октобра добијали...

Сведок-оштећени [REDACTED]: Можда, можда и онда ти људи негде оду, негде, шта ја знам, онда их више не видите и тако.

Председник већа: Добро. Следеће питање послушајте.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Да.

Адвокат Драган Крговић: Да ли је тачно да сте у притвору имали ћебад и да сте то кад сте излазили напоље доносили ствари којима сте се покривали?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Био је бетон.

Председник већа: Да ли сте имали ћебад? Да, бетон је био.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Могу ли? Имали смо једно пола ћебета неког, један покојни је он, [REDACTED] и ја смо били па смо се отимали за то парче једно. Конкретно то тада у гаражама то је август – септембар, спавали смо на бетону.

Председник већа: То је иначе изјавио, мислим.

Адвокат Драган Крговић: Да ли сте имали неке ствари које сте стављали на под на којима сте лежали, које сте Ви описали као гнездо?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Али срећа па је било топло вријеме релативно. Покојни [REDACTED], зна он, па смо се отимали за то парче неког ћебета прљавог.

Председник већа: Добро. Пита бранилац следеће питање, да ли сте имали још неких ствари осим тог ћебета које сте, каже, описали у ранијем исказу као гнездо?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Ништа. У тој гаражи која је подељена, нисте се могли пружити попреко, него овако делимице...

Председник већа: Добро, то сте све изјавили. Остали сте код тог исказа.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Имали смо за нужду ову конзерву једну од краставаца, што би реко неко, у ћошку тамо негде и то је неко ујутру носио тамо да проспе. Конзерва обична...

Председник већа: Следеће питање.

Адвокат Драган Крговић: Да ли сте...

Сведок-оштећени [REDACTED]: Јер то је гаража преграђена, уско, мрачно, никако.

Адвокат Драган Крговић: Господине [REDACTED], да ли сте давали више изјава о времену које сте провели у притвору у Храсници?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Могуће да сам дао, не могу се сјетити.

Адвокат Драган Крговић: Да ли сте у јуну 1996. године давали изјаву суду у Требињу истражном судији [REDACTED]?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Могуће, могуће, јесам. Дао сам изјава прилично, не могу се сјетити. Оно што се сјећам након 30 година, што кажу...

Адвокат Драган Крговић: Да ли сте у јулу 2006. године давали изјаву полицији у Требињу?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Сигурно јесам, ако су ме позвали да дам изјаву, јесам дао изјаву.

Адвокат Драган Крговић: И да ли сте у тим изјавама детаљно описали догађаје који су Вам се десили у притвору у Храсници?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Вероватно јесам, не могу се сјетити. Вјероватно, доста је времена прошло али јесам. Стојим иза тога што сам дао те изјаве, ако сам дао изјаве и забиљежено.

Адвокат Драган Крговић: Ви сте у изјавама које сте дали описали догађај који се одиграо ваше одвођење у атомско склониште и пребијање да се то десило пар дана након вашег притварања, је л' се сећате да сте о томе говорили?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Ма не могу сад тачно да се сјетим, али сјећам се да сам се 18. августа одведен доле и да сам пребијан и то се сјећам. То је све био он, онај управник тада. Од притварања из стана, одвођења у небодер тамо где је полиција па до гаража доле кад нас убаце доле, он је био управник.

Адвокат Драган Крговић: Да ли сте када сте давали изјаву 04.07.2006. године у Требињу рекли да сте након две-три ноћи од притварања изведени из гаража и одведене у склониште, да вас је извео [REDACTED]?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Како?

Адвокат Драган Крговић: Да ли сте тада рекли да вас је двије-три ноћи након притварања стражар [REDACTED] извео са још тројицом лица и одвео вас у атомско склониште?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Да, да. Јест [REDACTED] звали су га, тачно, одвое ме тамо он и још двојица-тројица у атомско склониште тамо где се батинало обавезно, тамо ме одвео. Ја сам знао, дошао је на врата од гараже, од ћелије и одвели тамо са оне, правили су ...00.21.59..(неразумљиво) није било свјетла, каже наводно. Било је свјетла, увек човек види кад дође, имали су они вамо, имали су вамо свјетло где су сједили он, управник и стражари и онда вас одводе тамо и пребију ме од табана до прстију до врхова прстију, отпали ми нокти сви.

Адвокат Драган Крговић: И тај догађај се одиграо два-три дана након што су вас притворили?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Не знам колико је то дана било, углавном то је све од 18. августа до септембра тамо док је он био ту, до октобра.

Адвокат Драган Крговић: Моје питање господине [REDACTED] да ли ово како сте описали да ли је тачно ово што сте тада рекли да се тај догађај десио два-три дана након вашег притварања и овако како сте описали?

Председник већа: Браниоче, неколико пута сте га питали да ли је тачно, он Вам је човек децидно рекао да претпоставља да све, он зна да све што је рекао тачно, али не може да се сети детаља због протека времена. Ово је већ четврти пут да га то питате.

Адвокат Драган Крговић: Само још једно везано за ово. Да ли сте тада рекли да вас је по повратку у ћелију [REDACTED] рекао да ником не смете рећи да су вас претукли?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Да. Да, да. Тај други је његов један колега, делио нам је ту храну неку, добијете једну порцију од алуминијума и две кашике од ланч пакета...

Председник већа: То иначе стоји у записнику да је тако. И тада је рекао, мислим да то и стоји.

Сведок-оштећени [REDACTED]: ја и овај мој паћеник бројимо кашика дванаест тачно, и он ме пито, априје, мислим да је после тога други овај један, није он битан сад, а каже, шта ти је то било, не смете рећи ко вас је пребио, ако сте отекли, ако сте, нема теорије да помислите да неком се жалите.

Председник већа: Е, наставно на ово сада што сте рекли ја Вас питам, да ли сте сваки дан имали шетње?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Не.

Председник већа: Не?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Па не, и ако је било не сваки дан, колико се ја сјећам. Било је по пар минута, овај његов један извршилац је пито ме, зна он мене врло добро, мене ко сам као човек у Храсници тамо и ко сам, све су они знали, да би ме пито, каже „Где су ти Муслимани сад да ти помогну“, тако, његов, његов извршилац. Није битно сад.

Председник већа: Моје питање је друге врсте, dakle...

Сведок-оштећени [REDACTED]: Па шетали смо по пар минута.

Председник већа: По пар минута. Да ли је окривљени био присутан? Сачекајте питање. Да ли је окривљени био присутан тада приликом ваших шетњи?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Некад је био, увече је долазио. Увече су биле феште, мали један, знао сам га из виђења...

Председник већа: То сте све изјавили, конкретно Вас питам. Сачекајте питање да Вам поставим.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Ајте, ајте.

Председник већа: Дакле, то сте све изјавили у Вашем исказу остали сте код тога па Вас не питам да понављате оно што сте већ изјавили.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Добро.

Председник већа: Наставно, дакле, на ово што Вас је бранилац питао, моје питање гласи, да ли Вас је окривљени видео након што сте Ви, како кажете, пребијени у атомском склоништу и након што Вам је овај рекао да ником не говорите да Вас је тукао?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Није, није, не могу се сјетити, није.

Председник већа: Није Вас након тога више видео?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Па он је управник био, он је мало ту долазио, онда увече знало се теревенке буду, пјесма и онда батињање тамо...

Председник већа: Поново Вас питам, да ли Вас је видео након тога? Да ли можете да се сетите?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Не могу се сјетити, није, јер је он био одсутан тамо, вамо, дође понекад. Знао сам га извиђења онако иначе.

Председник већа: Добро. Имате још питања?

Адвокат Драган Крговић: Да. Да ли се сећате да сте у априлу 2017. године давали изјаву Тужилаштву Босне и Херцеговине? То је пре овог суђења.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Не могу се сјетити, вјероватно јесам ако сам регистрован негде ту за изјаве вероватно. Ја се не могу сјетити то је давно било. Али ако сам давао изјаве, да вам кажем ако сам давао изјаве ја стојим иза тих изјава. То је, заклео сам се, нећу да лажем, не дај ми боже.

Адвокат Драган Крговић: Да ли је тачно да у овим свим изјавама које сам Вам ја поменуо никде нисте поменули било какво учешће Хусеина Мујановића у пребијању које су извршили [REDACTED] и [REDACTED] како сте их Ви описали?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Ја не могу то тврдити, не могу стварно то тврдити да ли је он учествовао, можда и јесте, немам појма, јер су то, то је групно било пребијање, не да вас бије један тамо у атомском склоништу, вјероватно јесте, не могу тврдити. Тврдити не могу.

Адвокат Драган Крговић: Да ли је тачно, господине [REDACTED] да пре овог пребијања које се десило пар дана након вашег**00.27.01.(неразумљиво)** никада пре тога нисте разговарали са Хусеином Мујановићем?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Нисам Вас разумио.

Адвокат Драган Крговић: Да ли је тачно да пре овог пребијања које се Вама десило након пар дана, како сте описали приликом довођења у војнички притвор, никада пре тога нисте разговарали са Хусеином Мујановићем?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Не. Не. Нико није разговарао, он је управник. Повремено да....

Адвокат Драган Крговић: Само појашњење...

Сведок-оштећени [REDACTED]: Имали смо на, врата дрвена била па је негде било шупљине мало па се могло видети како неко хода негде, како до нас тамо нека врата отварају, где воде људе немам појма, али ето....

Председник већа: Да ли желите да поставите питање?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Па не знам шта...

Председник већа: Не, не, окривљени. Немојте са мном да расправљате. Изволите, устаните, ако желите да поставите питање имате право, стим да сам Вас ја прозвао, а Ви нисте реаговали и сада накнадно реагујете. Изволите поставите питање. Окривљени жели да Вам постави питање.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Да оптуженом поставим питање?

Председник већа: Не, он ће Вама.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Ајде нек постави.

Оптужени Хусеин Мујановић: Добар дан господине [REDACTED]

Сведок-оштећени [REDACTED]: Добар дан.

Оптужени Хусеин Мујановић: Молим Вас, можете ли ми кратко казати када сте први пут видели и разговарали са господином тужиоцем [REDACTED]?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Не могу се сјетити сада.

Оптужени Хусеин Мујановић: Молим Вас, да ли знате кад сам ја ухапшен у Београду?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Не знам.

Председник већа: То није питање за сведока, окривљени.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Немам појма.

Оптужени Хусеин Мујановић: Молим Вас...

Сведок-оштећени [REDACTED]: Немам појма, одакле ћу ја знати кад су га ухапсили.

Председник већа: Режија има техничких проблема. Обавештавају ме из режије да имају техничких проблема и мораћемо начас прекинути ово испитивање.

Оптужени Хусеин Мујановић: Али ја желим да наставим.

Председник већа: Суд доноси

РЕШЕЊЕ

ОДРЕЂУЈЕ СЕ прекид ради отклањања техничких проблема.

Наставићемо Ваше испитивање.

Одредићемо прекид у трајању од 15 минута. Наставак у пола једанаест, пошто не раде микрофони.

Констатује се да се након прекида ради отклањања техничких проблема **главни претрес наставља.**

Наставља се испитивање сведока [REDACTED]

Окривљени, изволите. На микрофон.

Опужени Хусеин Мујановић: Одустао сам, председниче, од питања.

Председник већа: Добро. Можете се вратити на место.

На овај начин констатујем да је испитивање сведока [REDACTED] довршено.

Суд доноси

РЕШЕЊЕ,

Да се сведок [REDACTED] отпусти из заседања.

Да ли сте имали трошкова приликом доласка?

Сведок-оштећени [REDACTED]: Не, не.

Председник већа: Нисте. Добро.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Госпон судија, да Вам кажем. Ја сам волио доћи до Београда него имам ја и клаустрофобију и од путовања и до Сарајева...

Председник већа: Добро. Били сте прошли пут.

Сведок-оштећени [REDACTED]: Нисам, нисам имо, тако да бих волио да сам ту, далеко од тога. Био сам оно једном у мају, али ето, то је од мене толико.

Председник већа: Можете да се удаљите. Ја се захваљујем Требињу и можемо да се одјавимо.

Виши стручни сарадник Окружног суда у Требињу: Хвала и Вама на сарадњи. Поздрав из Требиња.

Председник већа: Питам режију да ли је успостављена видео-конференцијска веза са Судом Босне и Херцеговине?

Добар дан Сарајево, да ли се чујемо?

Судија Суда Босне и Херцеговине: Добар дан. Чујемо се. Мало је дошло до кашњења, је ли тако? Добар дан из Суда Босне и Херцеговине. Ево имали смо

закашњење за почетак ево скоро сат времена. Овде судија [REDACTED] испред Суда Босне и Херцеговине и могу да констатујем да је на данашње рочиште приступила сведокиња која је позвана [REDACTED]. Ја имам овде њену личну карту, извршен је увид у њену личну карту, могу ли да констатујем број личне карте?

Председник већа: Можете.

Судија Суда Босне и Херцеговине: Значи ради се о личној карти [REDACTED]

Председник већа: Да Вам се представим, судија [REDACTED] председник овога већа. Веће је састављено од судија [REDACTED] и [REDACTED] као чланова већа. Можемо одмах приступити испитивању сведока [REDACTED], па је можете позвати.

Судија Суда Босне и Херцеговине: Ево, позваћемо свједокињу.

Испитивање сведока [REDACTED]

Председник већа: Ја сам Вам и прошли пут рекао приликом претходног испитивања да можете сести овде када је у питању испитивање, добро.

Судија Суда Босне и Херцеговине: Јесте, изволите сјести ту на мјесту за свједока.

Сведок [REDACTED]: Добар дан.

Председник већа: Добар дан.

Судија Суда Босне и Херцеговине: Само полако, све ћемо ми Вама објаснити, ништа не брините. Ставите слушалице да боље чујете јер се ради видео-линк. Ви сада на екрану испред себе видите судницу у Београду где се налази судеће вјеће и све остале странке које ће постављати Вама питања. Изволите колега.

Председник већа: Хвала лепо. Ја сам судија [REDACTED] председник судског већа пред којим ћете бити испитани. Позвани сте за сведока. У својству сведока дужни сте да говорите истину, давање лажног исказа представља кривично дело. Нисте дужни да одговарате на поједина питања којима бисте себе или Вама близко лице изложили великој срамоти, тешкој материјалној штети или кривичном гоњењу. Јесте ме разумели?

Сведок [REDACTED]: Јесам.

Председник већа: Да ли сте у сродству са Хусеином Мујановићем?

Сведок [REDACTED]: Нисам.

Председник већа: Или у завади? Не?

Сведок [REDACTED]: Не.

Председник већа: Пре почетка Вашег испитивања треба да положите заклетву. Текст заклетве гласи: Заклињем се својом чашћу да ћу о свему што пред судом будем питана говорити само истину и да ништа од онога што ми је познато нећу прећутати. Да ли се заклињете?

Сведок [REDACTED]: Заклињем се.

Председник већа: Речите нам, Вас је предложила одбрана окривљеног и окривљени за сведока, па ме интересује да ли шта знате о ратном периоду '92. године јун, јул, август, септембар у Храсници? Дакле то је предмет овога суђења ти догађаји. Конкретно реч је о војничком притвору у гаражама и о учешћу окривљеног Хусеина Мујановића у тим догађајима. Изволите.

Сведок [REDACTED]: Што се тиче почетка тог што сте ме питали, то је било страшно. Не знам колко требам краће одговарати или описат мало више, само ми то помогните.

Председник већа: Браниоци ће Вам постављати питања на конкретне околности, наравно и тужилац, а мене конкретно интересују ти догађаји у погледу тог војничког притвора. Ко је тамо био? Када је то отворено и да ли ишта о томе знате? Ко је био управник? У ком периоду? Ето, то су неке околности на које треба да сведочите и које су предмет овог суђења.

Сведок [REDACTED]: Добро. Ја сам позвана испред Војног одсека пошто сам била онај дактилограф са слијепим куцањем. Било нас је врло мало тад и само обично смо били дактилографи који су били стручни за то. И нисам могла одбити, морала сам то прихватити као војни обvezник. Негде у јулу, од половине јула не могу се, давно је судија било прије 30 година већ је мени близу 70. Неке ствари не могу се сад сјетити конкретно, а Вас ако нешто интересује Ви мени слободно поставите питања. И позвали су ме негде око, иза, знам да је било љето средином јула и тако у војну безбедност. Што се тиче притвора знам да је био у гаражама испод небодера. Ту је било све у педесетак метара и наша канцеларија и тако, онај начелник безбедности ми је био [REDACTED], командант је био [REDACTED] и [REDACTED] је дошо, не могу се тачно сјетити али ја мислим негде иза половине августа мјесеца.

Председник већа: [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Па извините, био је [REDACTED]
општине, онај Хусеин Мујановић, сад то бркам.

Председник већа: Добро. Кад је дошао? Како знате да је то било баш у том периоду који кажете?

Сведок [REDACTED]: Знате како зnam? Овај, да нам је [REDACTED] ту у канцеларији реко долази нам професионалац у затвор и тако, који је већ радио у затвору и тако сам и знала јер неке ствари нисам знала али касније сам имала прилику да човека једном-дватпут и видим.

Председник већа: А да ли дозвољавате, рецимо, да је то било раније или касније од овог датума који кажете, односно оквирног времена?

Сведок [REDACTED]: То је мого само бити август, јер ја сам негде од половине јула почела ту званично радити и то је могло бити само негде у августу, не могу се сад сјетити је л' 15. или 20., али углавном у августу мјесецу и није се дugo задржо, исто то знам. Ето, углавном...

Председник већа: Сећате ли се услова? Вама су доводили те људе на испитивање.

Сведок [REDACTED]: Е, то знам да је једном лично, тад сам први пут и видела тог човека, дошо је од [REDACTED], тражио побошљање услова за онај притворенике све укупно да им се појача храна, одећа, цигаре и лоши услови и да се то побољша и касније у наставку ако вас буде интересовало и побољшано је. Знам из документа једном се и писмено иза тога обратио да се побољшају услови. Ето, то знам.

Председник већа: Према писаним доказима и исказима сведока који су испитани пре Вас, постоје наводи да је [REDACTED] испитивао те сведоке који су му довођени. Сећате ли се како су ти сведоци изгледали када су долазили код вас?

Сведок [REDACTED] ић: Како да Вам кажем, било је млађих, средњих...

Председник већа: Не мислим по годинама, него по изгледу. Како је њихово стање било?

Сведок [REDACTED]: Па фино. Ко и ми, сви смо били без хране, воде, струје, затечени били. Ето, људи изјутра пошли [REDACTED] на посо, барикаде. Неко је десио се да није имао хране у кући, ја сам случајно имала радњу прије рата, пошто сам имала брашна, уља и тако нечега, дјелила ћасама што оно кажу, комшијама. Мислим сви смо били затечени, то је био настао хаос, судија, то је било страшно. Жене, дјеца, то се гинуло, јер ми смо били блокирани, Храсница, општина и све остало у општини Илиџа. Ми смо били одсјечени са три стране одсјечени били, тако да смо формирали те некакве штабове, па касније ето и команду и тако. Ето, све је оно било приручно што оно кажу. Ето. Били људи ко нормални, знате кад оно какав је ко ушо у рат, такав је био, а из рата смо изашли сви mrшави и чемерни, да Вам право кажем.

Председник већа: Има ли још нечега чега се сећате из тог периода, а везано је за овај војнички притвор?

Сведок [REDACTED]: Па ја само знам да су у војничком притвору нису само били Срби. Ту дошли су касније, судија, пуно избеглица. Ту је било и п...

Председник већа: О којим избеглицама је реч? У притвор су долазили избеглице, кажете?

Сведок [REDACTED]: Не, не. Када су дошли избеглице, било је туча, пијанства, дезертерства из војске, затваран ко је год шта грешио. Сви су заједно били доле. И касније су се погоршали услови или ето ја ћу Вам рећ', када ме будете питали.

Председник већа: А пошто су ту кажете, нису били само Срби, иако Вас ја то нисам питао да ли су били само Срби?

Сведок [REDACTED]: Не. Не, па хоћу да Вам кажем, да Вам објасним да је то био притвор свију.

Председник већа: А пошто сте присуствовали испитивањима тих људи који су довођени код [REDACTED] реците ми за шта су, рецимо ако знате ко је био Србин, ако сте о томе, ако имате сећање на то, за шта су њих теретили? За каква кривична дела? Говорили сте сад о тучама, о не знам разним кривичним делима, сећате ли се за шта су њих теретили конкретно?

Сведок [REDACTED]: Што се тиче Срба они се нису ни тукли ни пили јер су били мјештани, наше комшије, пријатељи. Знате, углавном зnam ко је год дошао на то полицијско испитивање, не знам како је изгледало кад букти рат, не знаш шта се дешава. Сви су били за нешто оптуживани. Да ли дојавом, да ли сарадњом са непријатељем. Неком су нашли наводно и наоружање, ја нисам била ту у кућама људи, знате, претресала је војна полиција, па се дешавало, па се дешавало, тако су... неки су и признавали.

Председник већа: Је л' било жена? Је л' било жена или су све били мушкарци?

Сведок [REDACTED]: Ја док сам била на испитивању, ниједне жене није било, а знате да је било и жена у притвору, али на испитивању богами није ниједна била.

Председник већа: А Ви сте... реците. Ви сте из Храснице?

Сведок [REDACTED]: Јесам и јесам, јесам.

Председник већа: Значи познајете мештане?

Сведок [REDACTED]: Како не, радила у [REDACTED] двадесет година, малтене ми смо се сви између себе знали.

Председник већа: Ајде ја ћу Вас питати за неке, да ли знате да ли су они довођени.

Сведок [REDACTED]: Добро.

Председник већа: [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Како?

Председник већа: [REDACTED]

Сведок [REDACTED]: О немојте ме везати богами за имена, јер прошло је пуно људи.

Председник већа: Добро, ја ћу Вам прочитати нека имена, а Ви покушајте да се сетите да ли су они довођени [REDACTED] на испитивање [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: То ми је познато, али не сећам се да ли је био код [REDACTED] или углавном ми је познато. Познато.

Председник већа: Добро. [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Знам. Знам живио је у мојој згради, знам.

Председник већа: Је л' долазио он, јесу њега доводили?

Сведок [REDACTED]: Нису, богами није. Није.

Председник већа: [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: То не знам.

Председник већа: [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Знам, у мојој згради.

Председник већа: Је л' она довођена?

Сведок [REDACTED]: Није привођена, доноћена у канцеларију, али то ми је комшиница, трећи, четврти улаз, ја сам била на првом улазу она је мислим четврти улаз, јер зграда са шест улаза. Ма више заборавила судија, богами.

Председник већа: А знате ли да ли је она била у том притвору?

Сведок [REDACTED]: Е, то не знам.

Председник већа: Не знате.

Сведок [REDACTED]: Није ни доноћена [REDACTED], а то не знам, јер она је само мени у продавници долазила ко комшиница.

Председник већа: [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Не могу се сетити.

Председник већа: [REDACTED]

Сведок [REDACTED]: Е то ... је л' мушки или женски? Женско.

Председник већа: Женско. [REDACTED]

Сведок [REDACTED]: Не, не знам, не знам. Кажем Вам стварно ни једна жена док сам ја била ту, ја сам негде пред нову годину напустила, јер сам имала своје обавезе. Нисам ја то могла стално дежурни официр бити у безбедности.

Председник већа: [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: То ми је познато.

Председник већа: А не сећате да ли је довођен или не?

Сведок [REDACTED]: Сад Вам кажем, сви су они вјероватно, само знам да жена није ни једна довођена док сам ја била ту.

Председник већа: Добро, онда нећемо жене. [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Не могу се сјетити.

Председник већа: [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Вјероватно јесу, шта да Вам кажем судија, али не могу ја, тридесет година...

Председник већа: Добро. Ако не можете да се сетите тих имена, ја Вам читам имена оних који су извесно били тамо, па зато Вас питам.

Сведок [REDACTED]: Па вјероватно јесу, али сви довођени на испитивања али не могу сад...

Председник већа: Питам да ли, дакле, од тих људи који су били притворени, да ли, ја Вам читам имена људи који су били притворени, да ли је неко од њих био довођен на испитивање [REDACTED]? Ако можете да се сетите, ако не можете Ви као и до сада реците да не можете да се сетите.

Сведок [REDACTED]: Само се могу сјетити [REDACTED] комшије, [REDACTED] мужа, ја сам тада била када је довођен.

Председник већа: Када је довођен. Добро.

Сведок [REDACTED]: И знам да је тачно именом, комшије дорасли заједно.

Председник већа: А сећате ли се из ког разлога?

Сведок [REDACTED]: Јооој, не знам.

Председник већа: А сећате ли се како је [REDACTED] изгледао када је доведен?

Сведок [REDACTED]: Фин богами. Био је млад и лијеп и фин и нормалан, то је било с почетка. Сви смо у рат ушли оно што оно кажу судија, фини. А касније акрапи. Извињавам се на изразу.

Председник већа: То је [REDACTED]? О њему говоримо.

Сведок [REDACTED]: Е [REDACTED] је [REDACTED], а [REDACTED] није довођен. Он је касније погинуо на мосту према Бутмиру.

Председник већа: Добро.

Сведок [REDACTED]: Од гранате. То му је старији брат.

Председник већа: Сада ће Вам питања постављати браниоци окривљеног и окривљени, пошто сте Ви њихов доказни предлог, а потом и заменик тужиоца за ратне злочине. Изволите браниоци.

Сведок [REDACTED]: Хвала Вам.

Адвокат Душан Игњатовић: Госпођо [REDACTED] добар дан.

Сведок [REDACTED]: Добар дан свима, ја се извињавам нисам Вас поздравила.

Адвокат Душан Игњатовић: Речите ми само да ли Вам је познато, судија Вас је питао на доста околности, да ли Вам је познато ко је био од стражара у притвору? Да ли Вам је то познато?

Сведок [REDACTED]: Јесте, што знам, ове деце што су били, што их од прије знам, а касније ко је приман, не знам јер нисам посећивала притвор. Знам [REDACTED]

Председник већа: [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Молим?

Председник већа: [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Ја, Ви ми имена, па ћу Вам ја рећи ко је, кога знам.

Председник већа: Добро, добро. То Вас је бранилац питао, ја сам да ли је то тај исти. Изволите браниоче.

Адвокат Душан Игњатовић: Да ли Вам је познат [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Јесте. Јесте, јесте, он је једно вријем био замјеник.

Адвокат Душан Игњатовић: Шта је био [REDACTED]? Заменик управника?

Сведок [REDACTED]: Једно вријеме, јесте.

Адвокат Душан Игњатовић: Да ли Вам је познат [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Јесте.

Адвокат Душан Игњатовић: Да ли Вам је познато које је била секретарица у притвору?

Сведок [REDACTED]: У притвору је била [REDACTED], као правно лице, па је касније прешла код нас у војну безбједност.

Председник већа: Хоћете појаснити шта значи „правно лице“?

Сведок [REDACTED]: Правник. Не знам ја шта је тамо радила. Код нас је касније прешла у војну безбједност и оно по закону јер се нешто ради или не ради, сједила и о томе одлучивала.

Председник већа: А била је претходно у притвору?

Сведок [REDACTED]: Јесте, јесте.

Адвокат Душан Игњатовић: Речите ми, ко је био, ко је био власт у Храсници у том периоду?

Сведок [REDACTED]: Био је сад... и судији сам се извинула, мењам, јер ова двојица су [REDACTED]. Био је [REDACTED], он је био ко председништава. Знате ко председник општине, ето, не знам како да Вам назовем. Једно вријеме, па је онда био оптерећен, и када се формирала та бригада онда је препустио дужност [REDACTED], комandanту Четврте витешке.

Адвокат Душан Игњатовић: Речите ми ови људи који су били у притвору, за које Вас је судија мало пре питао, да ли Вам је познато, да ли Вам је у знању да су за те људе доношene одлуке о притварању, да ли Вам је у знању да су за те људе вођени неки, нека евиденција. Да ли то знате?

Сведок [REDACTED]: Јесте.

Адвокат Душан Игњатовић: Ко је водио евиденцију?

Сведок [REDACTED]: [REDACTED]

Адвокат Душан Игњатовић: [REDACTED] је био шта у то време?

Сведок [REDACTED]: Он је био ко начелник безбједности, у то вријеме тако се звало.

Адвокат Душан Игњатовић: А [REDACTED] шта је био?

Сведок [REDACTED]: Он је био командант Четврте витешке, али углавном и када није ту и ако је оптерећен онај [REDACTED] га је мењао.

Адвокат Душан Игњатовић: А речите ми ко је, да ли Вам је у знању које доносио одлуке о притварању лица?

Сведок [REDACTED]: Доносио је одлуке [REDACTED] једно вријеме, а касније онај... када није ту или њихово већ, не знам како су се договарали али знам да је [REDACTED]

Председник већа: Када Вас бранилац пита да су доношene одлуке, шта Ви под тим подаразумевате? Какве одлуке?

Сведок [REDACTED]: Па одлука на пример о притвору, о сумњи, о сумњи на некога да је нешто урадио. То [REDACTED] доносио одлуку, командант. А у његову замјену је некад и [REDACTED]

Председник већа: Како су изгледале, пошто сте Ви били записничар тамо, како су изгледале те одлуке? Сећате ли се форме те одлуке? Да ли су се уручивале? Кome су се давале?

Сведок [REDACTED]: То је [REDACTED] само на увид имао, [REDACTED], не ја.

Председник већа: Па да. Да ли их је он куцао, је л' су оне биле писане или су биле усмене? Какве су то одлуке? Значи мало нам опишите те одлуке.

Сведок [REDACTED]: Писане, писане. Тражи се на пример, у притвор, војна полиција, на пример некога ухапсила што је дезертирао или побјегао или нешто се сумња и онда се одлука донесе о саслушању.

Председник већа: О саслушању?

Сведок [REDACTED]: Па ја, да се приведе и да се саслуша у вези тога.

Председник већа: Наставите браниоче.

Адвокат Душан Игњатовић: Да ли је била одлука, да ли је била одлука конкретно решења о притварању лица?

Сведок [REDACTED]: Јесте.

Адвокат Душан Игњатовић: Ко је потписивао та решења?

Сведок [REDACTED]: Ја док сам била [REDACTED]

Адвокат Душан Игњатовић: Речите ми да ли је по Вашем сећању Хусеин Мујановић некога хапсио и доносио одлуке о њиховом притварању?

Сведок [REDACTED]: Не, није ни могао, он је био само управник.

Адвокат Душан Игњатовић: Речите ми ко је доносио одлуке да се лица пусте из притвора?

Сведок [REDACTED]: Опет, командант и [REDACTED]

Адвокат Душан Игњатовић: Хвала Вам лепо. Реците ми да ли Вам је познато, рекао Вам је судија и питао, да су лица извођена код [REDACTED] из притвора на саслушање. Јесте Ви били сваког дана код [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Не. Било је момената, ја сад Вам кажем, ја нисам баш оно стриктно морала бити ту, једино ако баш нешто више треба да се, некада ме нису хтели зовнути, ја сам имала својих обавеза. Није ми то било радно мјесто, нисам ни морала. Јер нас кажем Вам, био је дактилографа врло мало. Била сам им само потребна, зовне ме [REDACTED] када је требало, јер ја сам ту у тој згради становала, близу ми, све је то у 50 метара, није то ништа далеко.

Адвокат Душан Игњатовић: Реците ми да ли је, како је изгледало, ако Вам је у знању да, пошто сте рекли да је у 50 метара, како је изгледао поступак да неко из притвора буде доведен код [REDACTED]? Да ли је [REDACTED] то тражио?

Сведок [REDACTED]: Не. Не. Био је јој, колико се сјећам, ми смо га звале [REDACTED] момак који је доводио и враћао затворенике.

Адвокат Душан Игњатовић: То је једно питање и ко је доводио и ко је враћао, али ко је наређивао да се они доведу на ислеђивање?

Сведок [REDACTED]: [REDACTED] или командант за безбједност то ураде, али већином [REDACTED] јер он је био истражник. Он је испитивао.

Адвокат Душан Игњатовић: Јесу ли били неки формални папир око тога?

Сведок [REDACTED]: Па јесу, јесу, јесу, слати затвору да се изузме и доведе притвореник.

Адвокат Душан Игњатовић: Хвала Вам пуно. Реците ми да ли Вам је позната [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Јесте. Одрасли смо заједно и радили у [REDACTED] заједно.

Адвокат Душан Игњатовић: Да ли Вам је познат [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Јесте. Ради у [REDACTED] а и комшије смо, двије зграде између.

Адвокат Душан Игњатовић: Шта је био у рату?

Сведок [REDACTED]: Молим?

Адвокат Душан Игњатовић: Шта је био у рату [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Био је главни за МУП. Шта да Вам кажем, не сјећам се свих сад дужности, углавном био је главни за Министарство унутрашњих послова, за цивилну полицију.

Адвокат Душан Игњатовић: Да ли се сећате [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Је, знам, комшија ми преко венгернице.

Адвокат Душан Игњатовић: Шта је радио за време рата?

Сведок [REDACTED]: Он је био, шта да Вам кажем, све те мјештане
зnam отприлике шта су радили, био је за логистику.

Адвокат Душан Игњатовић: Нисам Вас питао шта је [REDACTED]
радила?

Сведок [REDACTED]: Она је била после мене у, како се зове, у војној
безбједности, када су се преселили у "Алексе Бојевића", ове нове зграде, пред уселење,
где је и затвор преселио, „Фамосови“ станови били готови и ту је и затвор касније
побољшао услове. Када сам ја напустила онда је она наставила у војној безбједности
тамо да ради, као дактилограф, записничар. То знам, то сам касније чула да је [REDACTED]
отишла тамо.

Адвокат Душан Игњатовић: Помињали сте да је у притвору било не само, да
нису били само Срби него су били и други, да ли Вам је познат [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Јесте. Ми смо га звали [REDACTED] али ето Ви ми
рекосте име и презиме.

Адвокат Душан Игњатовић: Да ли је било Бошњака у притвору?

Председник већа: Рекла је да јесте.

Адвокат Душан Игњатовић: Добро.

Сведок [REDACTED]: Јесте. Било је, било је Бошњака.

Председник већа: Рекла је то на почетку исказа.

Адвокат Душан Игњатовић: Реците ми, рекли сте да је Мујановић кратко био у
притвору. Је л' можете ли да определите колико је био?

Сведок [REDACTED]: Па ја ето кажем Вам, можда мјесец – мјесец и по,
није дуже, после [REDACTED] бјектства из затвора. Он је... у ствари ја сам једно два пута
чула [REDACTED] мало сам некада знала изаћи из канцеларије, да не слушам, јер ме то није
интересовало. Да Вам право кажем, доста ми је било рата. Онај, да су се као пуно наде
у њега имали, јер је професионалац али је преблаг. И знам да је био коментар када је
касније писмени захтев послao за побољшање услова, да је коментар био као: још би им
хотел као направио, знаш.

Адвокат Душан Игњатовић: Реците ми је л' знате разлог формални зашто је
смењен Мујановић?

Сведок [REDACTED]: Ја мислим због благости, а и бјекства [REDACTED]. Колико сам ја могла оно између, што они причају, некада нису ни причали преда мном. Ја у ствари осјетим то и изађем, запушим цигару и изађем.

Адвокат Душан Игњатовић: Речите ми од ових [REDACTED] за које Вас је судија питао, да ли Вам је познато да је, шта се догодило са њиховим станом?

Сведок [REDACTED]: Ја знам да је граната, не знам да ли је исти дан, сад да Вам кажем адвокату, не могу се сетити ни дана и ни датума, ударила им је она тенковска одозго граната и запалио се стан. Мени су тада двије удариле, тенковска и минобаџачка граната. Ја кажем вам на првом улаз, а они су трећи, четврти у приземљу. И срећа нису били људи у стану и дјеца не дај боже да им се шта десило, ето то знам.

Адвокат Душан Игњатовић: Хвала Вам, немам више питања. Хвала Вам.

Сведок [REDACTED]: Молим.

Председник већа: Има ли бранилац Крговић питања? Нема. Окривљени? Тужиоче изволите.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Добар дан.

Сведок [REDACTED]: Добар дан.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Да ли знате када је отворен тај војнички притвор?

Сведок [REDACTED]: Сад ћу вам рећи, ја мислим да је то негдје било у мају, ја мислим у мају.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Мислим на тај у гаражама?

Сведок [REDACTED]: И то је једини и био. Што ја знам.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Да ли знате да је неко био затворен у некој школи ту код Вас?

Сведок [REDACTED]: То не знам.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Да ли знате ко је био управник, школа „Алекса Шантић“ да ли знате да је у тој школи био притвор?

Сведок [REDACTED]: Шта да Вам кажем, то када је почело гранатирање, настало хаос, ми нисмо излазили из подрума, тако да нити знам ко је био управник и је л' био уопште у школи то, затвор.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Добро.

Сведок [REDACTED]: Ја знам у гаражама испод небодера да је био.

Заменик тужиоца за ратне злочине: И кажете да је у гаражама од маја месеца био?

Сведок [REDACTED]: Тако некако. Не знам када је почeo рат.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Ко је био управник од маја месеца у гаражама?

Сведок [REDACTED]: Јоооој, је л' [REDACTED]? Знам човека, низак, ниска раста, мало дебељушкаст, али ја мислим да је [REDACTED] био. Не знам, нисам сигуна ко је био први.

Заменик тужиоца за ратне злочине: А до када је он био управник?

Сведок [REDACTED]: Па ето до Хусе, Хусеина у ствари. Хусеин када је дошао ваљда је он смењен, не знам то.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Где су Ваше просторије биле?

Сведок [REDACTED]: Иза, иза, то је био гараже, па са онда са оне стране МУП, па команда, па иза, то је била једна, била трговина, продавница у згради, па канцеларијица мала.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Је л' то иста зграда или су неке друге зграде?

Сведок [REDACTED]: Све је то у близини, гараже су испод небодера. И са оне стране једног небодера, на пример МУП, па је онда пошта била некад, пошта, централа поште, ту је команда и онда ми смо тако у једној канцеларијици били, то је све близу.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Да ли сте чули да су у тим гаражама неки људи тучени и убијени?

Сведок [REDACTED]: То не знам, нити сам улазила, нити могла ући, нити знам. Ма нисмо смели ни питати, ништа, не знамо шта се дешава, вјерујте тужиоче, нити ме интересовало, ја сам била оптерећена и мајком и братом и двоје дјече, нисмо значи шта нас снађе, знате и сами.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Да ли су се неки од Ваших како кажете пријатеља, комшија Срба, вратили у своје станове након рата?

Сведок [REDACTED]: Након рата, ја сам отишла са дјецом у Америку и сад не знам ко је у тој згради, ја свој стан, пошто је био срушен, продала за минимално и отишла са дјецом у Америку по Дејтону, тако да не знам.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Јесте, јесте ли Ви данас у пензији?

Сведок [REDACTED]: Јесам.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Да ли имате неки чин?

Сведок [REDACTED]: Немам душо, ја сам часно радила, једва чекала да ја идем својој кући, то је мени било напорно, поред дјеце и немаш струје, немаш воде, немашничега, са пумпе доноси воду, са извора доноси воду да опереш, да... али морала сам прихватити ту дужност, чим сам видела да може ме неко други ме заменити, млађи, ја сам напустила. Нисам ни ја била, два мјесеца, тако да многе ствари не знам, стварно не знам. Ето што знам ја ћу Вам рећи и питајте шта год желите.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Овде су саслушани људи који су били притворени у том војничком притвору и кажу да су у тај притвор доведени оног дана када је тај притвор почeo да ради, а то је био 8. јули '92. године, а не мај '92. године.

Сведок [REDACTED]: Шта да Вам ја кажем, ја уопште не знам у школи да је био и колико је био, ја знам у јулу мјесецу, ја када сам почела радити, притвор је био у гаражама. Е, то знам, а где је он прије био, је ли у мају или априлу, ја то не знам. Не знам. Нисам ходала Храсницом, гранате падају, није нам на ум падало. Ми првих шест месеци, господине тужиоче, вјерујте ако из подрума, пред мојом зградом је цурица од девет година погинула од гранате, да претрчи у моју радњу, да извинете да иде у WC и мала [REDACTED] Хрватица, дјете је погинуло. Када већ морам говорити ко је које религије. Граната није бирала и није нам на ум падало да ми сад ходамо по гранатама и где је затвор, где је притвор, вјерујте да нисам знала. Ја знам када сам ја почела радити да је било љето и да је било у тим гаражама. Јер је то био једини простор где је, да буду и безбједни, нису само били Срби, сви смо ми, који су људи грешили, они су били у том истом притвору.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Па јесу ли ти, ајде када ме то већ подсећате, јесу ли ти Срби комшије Ваше, пријатељи, како кажете, нешто грешили?

Сведок [REDACTED]: Па сад Вам кажем, ако је неко притворен да је опљачкао стан ...

Заменик тужиоца за ратне злочине: Да ли је неко од тих Срба опљачкао неки стан?

Сведок [REDACTED]: Не, не, не. То су радили избеглице. Али опет, да себи снабдеју храну и одећу и тако. Не, Срби нису. Срби су били за дојаве или сарадња са непријатељем или нађено оружје. Тако су оптуживани, а ја не знам јесу они то радили. Ја нисам ишла од куће до куће. Вјерујте ми.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Опет ћу се вратити. Ови људи који су овде саслушани у суду, људи који били затворени у том притвору кажу да оног дана када су дошли у притвор у Храсници, у гараже, да је управник био Мујановић Хусеин.

Сведок [REDACTED]: Могуће. Ја знам да је негдје иза мене, можда једно мјесец дана иза мог, ја сам неде око половине месеца...

Заменик тужиоца за ратне злочине: Јесам ли Вас добро разумео?

Председник већа: Сачекајте, немојте је прекидати. Наставите Ви само што сте почели да исказујете.

Сведок [REDACTED]: Ја знам, кажем Вам, ја знам да негђе љето је било, да сам средином или можда касније у јулу ја, да је он, после једно мјесец дана човјек дошао тај нови Мујановић.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Да ли сте ме разумели? Људи који су притворени, који су тај притвор пребачени 8. јула, кажу тог дана када су дошли 8. јула да је управник затвора био Хусеин Мујановић.

Адвокат Душан Игњатовић: Имамо примедбу на ово.

Председник већа: Нисам Вам дао реч.

Адвокат Душан Игњатовић: Али...

Сведок [REDACTED]: У моје вријеме је дошао послије мене, послије мене.

Заменик тужиоца за ратне злочине: А Ви знате...

Председник већа: Сачекајте тужиоче, сада бранилац. Значи морамо синхронизовати што због реда у судници, а што због транскрибовања. Дакле, не можемо прекинути код давања одговора, већ је питање постављено, дат одговор. Ви сте рекли да имате примедбу, изволите изнети сад.

Адвокат Душан Игњатовић: Примедба има смисла ако не дође одговор, али хтео сам само једну ствар да кажем. Ако тужилац преферира на неке сведоке конкретне, нису сви људи причали да су довођени 08. јула, нису сви причали о томе, има један човек који је рекао да је дошао 08. јула, остали су довођени касније. Дакле, то је примедба. Ако се каже „људи“ само нека прецизира на кога се мисли, када и ко је шта рекао и нека предочи сведоку, немамо против.

Председник већа: П добро, већ сте и сами у Вашој примедби рекли да има један који је рекао да је то 08. јула, међутим то је одговор сведока овакав какав јесте, тако да не видим потребу за примедбом али прихватили смо да је изнесете. Изволите тужиоче.

Заменик тужиоца за ратне злочине: И само још једно. Да ли Ви знате тачан датум кад сте Ви почели да радите?

Сведок [REDACTED]: А јој драги тужиоче, ја Вам сад кажем прије 30 година и сад почела лапити, давно у ствари. Ја знам да је било могуће само негђе у јулу мјесецу јер знам да сам носила онај кратки рукав и да је било вруће и да је Хусеин дошо послије мене, да су преда мном причали да треба да дође неки нови човјек који је радио на те послове, који је стручан и тако. Ето то Вам могу рећи. То је само мого бити август, никако...

Заменик тужиоца за ратне злочине: Па топло је, пазите топло је и у јуну и у јулу и у августу.

Председник већа: Тужиоче, немојте разговарати са сведоком, него постављајте питања.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Немам више питања. Хвала.

Сведок [REDACTED]: Хвала Вама господине тужиоче.

Председник већа: Да ли се сећате када су Вам рекли да ће доћи неки нови човек, да ли се сећате ко је њега поставил? Ко је Хусеина Мујановића поставил на место управника војничког притвора у Храсници у гаражама?

Сведок [REDACTED]: Командант, тад је има надлежност, највећу надлежност у ствари је што се тиче војске и тога војног онај...

Председник већа: То је Ваша претпоставка или Ваша тврђња? Дакле, да ли то претпостављате?

Сведок [REDACTED]: [REDACTED] је поставил такве људе, на таква мјеста.

Председник већа: Молим? Ви претпостављате да је [REDACTED], јер је он био тај који је имао велику моћ? Тако Ви закључујете?

Сведок [REDACTED]: Није моћ, него је он био командант, претпостављени.

Председник већа: Али ево видите, сада да не импровизујем како бранилац каже, па да не кажем један човек, али сведоци тврде да је оснивач тог притвора био, да су биле цивилне структуре, да је био [REDACTED] који се, каже, начелно бринуо о том делу, то је била његова надлежност и сведок [REDACTED] каже да је он предложио, сведок [REDACTED] да је он предложио окривљенога за то место будући да је он, како су рекли, професионалац, односно да је радио пре рата у затвору. Дакле, Ви немате сазнања о томе ко га је поставил, већ претпостављате?

Сведок [REDACTED]: Ја сам и претпоставила, а Ви сте у праву господине тужиоче.

Председник већа: Ја сам судија, али није важно, мислим разумемо се.

Сведок [REDACTED]: Судија, извињавам се, слабо и видим личност која говори са мном.

Председник већа: Добро.

Сведок [REDACTED]: И у праву сте, јер првих мјесеци април, мај и тај дио то не знам, али знам да је био [REDACTED] и могуће да је он ту надлежност јер је он био као председник ратног председништва, највећи па онда је био [REDACTED]

Председник већа: Зато Вас питам јер Ви доносите закључке. Ви сте сад донели закључак да је рецимо могуће да је [REDACTED] због тога што је имао власт какву је имао био тај који је и постављао.

Сведок [REDACTED]: Могуће је прије ово што сте мало прије рекли...

Председник већа: Сачекајте, изволите браниоче.

Сведок [REDACTED]: Да је [REDACTED]

Председник већа: Сачекајте са одговором. Бранилац има примедбу.

Адвокат Душан Игњатовић: Извињавам се, судија, али ако дозволите. Ваше питање је било ко га је поставил. Она одговара „[REDACTED]“ а онда Ви уносите сада њој ко је организовао притвор, то је друга ствар, и ко га је предложио. Дакле, то су, ја мислим да су то три различите, посве различите ствари. Она одговара ко га је поставил. То је примедба.

Председник већа: Ако је доследно како Ви кажете, а тачно је то, онда сте Ви у праву иако...

Сведок [REDACTED]: Извињавам се, [REDACTED] је дао овласт

Председник већа: Речите.

Сведок [REDACTED]: [REDACTED] господин [REDACTED] је дао овласт [REDACTED] а сад ко је, што каже бранилац постављо у то вријеме...

Председник већа: А како знате да је дао овласт [REDACTED]?

Сведок [REDACTED]: Зато што је онај [REDACTED] знао то и рећи да је он у обавезама и [REDACTED] је касније за онога [REDACTED] потписиво, знате, давали једни, био [REDACTED] преоптерећен, он је моро водити нас цивиле, све цивилну власт ко општину, ко, а један човјек, и нормално као грађанин сам требала знати и знала сам, знате.

Председник већа: Шта сте требали знати као грађанин? Нисам Вас схватио.

Сведок [REDACTED]: Да је [REDACTED] као председник општине, хаймо га назвати председник ратног председништва...

Председник већа: Да, да, разумем.

Сведок [REDACTED]: Мислио о свима нама, разумјете, па му је било преоптерећено и ја вјерујем да је дао надлежност [REDACTED], а [REDACTED] за неке ствари. Не зnam, у то не улазим, не зnam више, [REDACTED] зна, он је био у врху горе, мого је боље знати од мене, него ја обични грађанин. То Вам говорим.

Председник већа: Добро. Већина сведока који су испитани током суђења наводили су да су тучени у војничком притвору у Храсници. Због тога је било моје

питање како су Вам изгледали. Ви сте рекли „фино“, а сада Вас питам конкретно, да ли сте, када су довођени, да ли сте приметли на тим људима физичке повреде? Да ли сте приметили трагове пребијања, односно тучења, да су храмали, да су се жалили на болове приликом седања, устајања, ходања и тако даље? С обзиром на околност да они сви наводе како су повреде које су им нанете током тучења биле озбиљне повреде. Неки су од тих повреда, како се наводи, и издахнули, то сведоче ти сведоци, сутрадан или после неколико дана и тако даље. Да ли сте, дакле, приметили да је неко од тих Срба који су довођени ради испитивања овоме [REDACTED] имали физичке повреде по себи? Ви наравно не знate порекло тих повреда, али да ли сте приметли да су имали повреде? Кажете да је реч о Вашим комшијама, иако се не сећате, али да ли се сећате генерално да ли се неко жалио? Не морате се сетити имена ако то није могуће овог тренутка.

Сведок [REDACTED]: Знате шта господине, прво привођење ја сам била ту присутна тиме, првом привођењу. Човек који је приведен из куће, с улице, већ не знам на који начин су то радили, дошли су људи ко и ја сад што сам нормална. Вјерујте ми, а приликом испитивања то је оно ко полиција кад испитује, мало се знало и повисити тон, а да сам ја видила повреде на [REDACTED] на пример [REDACTED] или на неком затворенику кад је тек доведен из куће или с улице, примјера ради, зависи где су га ухапсили. Вјерујте нисам, а у затвор нисам ишла да видим некога лично, физички, то могу сви потврдити да ме и не знају, нити сам их гледала никога. Ето, то знам, у затвор нисам ишла да видим шта се ради и како изгледају људи.

Председник већа: Кажете, Ваш одговор је да нисте видели да је било од приведених...

Сведок [REDACTED]: Прво привођења, сад Вам кажем, људи нормални, без да видим да је оштећен у нечemu.

Председник већа: Добро. Има ли можда додатних питања? Нема.

Ја Вам се захваљујем на сведочењу. Да ли сте имали неке трошкове приликом долaska на суд?

Сведок [REDACTED]: Ма нисам, ја ту близу, али довезо ме један овај дјечак.

Председник већа: Јесте сагласни да отпуштимо сведока из заседања? Можете се удаљити. Хвала Вам лепо.

Сведок [REDACTED]: Хвала и вама, живи и здрави били. Пријатно.

Председник већа: Пријатно. Ја се захваљујем колегиници у Суду Босне и Херцеговине и можемо се одјавити. Велико Вам хвала.

Судија Суда Босне и Херцеговине: Хвала Вама. Довиђења.

Председник већа: Пријатно. Обзиром да је главни претрес почeo изнова услед измене у саставу већа, ја сам намеравао на данашњем рочишту још да се упознамо са садржином писаних доказа које смо извели на рочишту за главни претрес од 27. маја

2021. године, а да након тога главни претрес одложимо и на следећем да изведемо писане доказе уз једну тријажу уколико је могуће оних, уколико браниоцу сматрају да треба одустати и за следеће рочиште значи да се одрже и завршне речи.

Адвокат Душан Игњатовић: Ми смо са тим сагласни али молимо за један кратак рок због дужине трајања овог поступка ако је могуће, мислим да ни колеги [REDACTED] ни нама не треба много времена да спремимо те завршне речи, ако би то могло да буде у наредних, што брже може, ето то је молба одбране.

Председник већа: Када будемо окончали главни претрес онда ћемо одредити датум. Дакле, питам вас за сагласност, могуће је ово урадити на два начина. Обзиром да смо ове доказе већ изводили у два наврата, могуће је да констатујемо да смо упознати са садржином записника од 27. маја 2021. године и свим доказима који су тада изведени или пак прочитам сваки од доказа који су на њему на том рочишту изведени или трећа могућност да се изврши упознавање са садржином сваког документа, дакле да га изведемо преко екрана, односно документ камере или лаптопа. Шта је ваш предлог?

Адвокат Душан Игњатовић: Ми, с обзиром на чињеницу да смо сви овде и да смо већ изводили те доказе, сагласни смо да се они прочитају. Дакле, у смислу да се констатује...

Председник већа: Да се констатује да смо извршили увид, односно упознавање са садржином записника?

Адвокат Душан Игњатовић: Јесте.

Председник већа: И да не набрајамо доказе који су... Тужиоче?

Заменик тужиоца за ратне злочине: Сагласан.

Председник већа: Изволите устати, молим Вас.

Заменик тужиоца за ратне злочине: Сагласан, наравно.

Председник већа:

Суд доноси

РЕШЕЊЕ

Да се изврши упознавање са садржином записника са главног претреса одржаног дана 27. маја 2021. године, односно свим писаним доказима који су изведеним том приликом на цитираном рочишту.

Има ли примедби на прочитано?

Констатује се да нема примедби на прочитано.

Суд доноси

РЕШЕЊЕ

Да се главни претрес **ОДЛОЖИ**.

Први слободан датум који имам јесте, и то ћемо урадити на пола, што би се рекло дана, је

14. април у 11:30, судница ова иста, на коју се присутни позивају објавом решења, dakле нећете добити позиве.

Довршено у 12 часова и 12 минута.

Записничар

Председник већа-судија